

Distr.: General
3 February 2020
Arabic
Original: French



لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في الأغراض السلمية

أسئلة حول التحقيقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية
و/أو نقل البشر
مذكّرة من الأمانة
إضافة

المحتويات

الصفحة

٢	 ثانياً - الردود الواردة من الدول الأعضاء
٢	 تونس



الرجاء إعادة استعمال الورق



ثانياً - الردود الواردة من الدول الأعضاء

تونس

[الأصل: بالفرنسية]

[١٦ كانون الثاني/يناير ٢٠٢٠]

السؤال (أ) - هل للخطط الرامية إلى إنشاء نظام لإدارة حركة المرور في الفضاء صلة بتعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده؟

نعم، هناك صلة بين الخطط الرامية إلى إنشاء نظام لإدارة حركة المرور في الفضاء وتعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده، بمعنى أنه ينبغي لتعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده أن يأخذ في الحسبان استمرار التقدم التكنولوجي في هذا المجال، وخصوصاً فيما يتعلق بالمعدات المستخدمة في التحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر، نظراً لطبيعة المعدات المستخدمة في تلك التحليقات. وقد مكّنت التطورات التكنولوجية الطائرات من التحليق على ارتفاعات أعلى، مما يعني تمديداً للمجال الجوي الذي تمارس الدول سيادتها عليه. وفي الوقت نفسه، مكنت التطورات التكنولوجية المركبات الفضائية من القيام بتحليقات مدارية على ارتفاعات أقل. وعلاوة على ذلك، ثمة منظمات مختلفة تخطط لعمليات دون مدارية يمكن أن تكون لها عواقب على الطيران المدني الدولي. ومن ثم، ينبغي أخذ هذا الجانب بعين الاعتبار في أي خطط لإنشاء نظام لإدارة حركة المرور في الفضاء، وهو يبين أن هناك علاقة بين تلك الخطط وتعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده.

السؤال (ب) - هل للتحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر صلة بتعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده؟

يمكن استخلاص الرد على هذا السؤال من الرد على السؤال السابق المتعلق بإنشاء نظام لإدارة حركة المرور في الفضاء، وهو ما لا يمكن تحقيقه إلا من خلال إطار قانوني محدد تحديداً جيداً. وتنشأ هذه العلاقة بطبيعة الحال عن التزام الدول الأعضاء بضمان أن تجسّد تشريعاتها ما يتحقق من تقدم علمي. ويستحيل إرساء نطاق للقانون المنطبق، أو إنفاذ القوانين والقواعد واللوائح التنظيمية، أو معالجة ما قد ينشأ من مسائل قانونية معالجة فعالة، ولا سيما المسائل المتصلة بالتحليقات دون المدارية، ما لم يكن الفضاء الخارجي معرّفاً وحدوده معيّنة. ويتوقف هذا التعريف وتعيين الحدود في حد ذاتهما على تعريف التحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر.

السؤال (ج) - هل من شأن التعريف القانوني للتحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر أن يعود على الدول وغيرها من الجهات بفائدة عملية فيما يخص الأنشطة الفضائية؟

نعم، من شأن التعريف القانوني للتحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر أن يعود على الدول وغيرها من الجهات بفائدة عملية، بقدر ما يتيح هذا التعريف من استخدام

أفضل لتلك التحليقات وما يسهم به في تحسين تسيير الأنشطة الفضائية من جانب الكيانات العامة والخاصة على السواء، وخصوصاً فيما يتعلق بتوزيع المسؤولية المتعلقة بدفع تعويض عن الأضرار التي تحدثها تلك التحليقات، وكذلك فيما يتعلق بالاستثمارات التي أعقبت، ضمن جملة أمور، الخصخصة السريعة لقطاع الفضاء منذ مطلع القرن الحادي والعشرين.

السؤال (د) - كيف يمكن تعريف التحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر؟

ينبغي أن يأخذ هذا التعريف في الحسبان جملة أمور، منها مسألة تسجيل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي والمسؤولية الدولية عن الأضرار التي تحدثها الأجسام الفضائية، بما في ذلك الأجسام المستخدمة في التحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر.

السؤال (هـ) - ما هي التشريعات التي تنطبق، أو يمكن أن تنطبق، على التحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر؟

سوف تتوقف التشريعات المنطبقة على كيفية تعيين حدود الفضاء الخارجي وكيفية تصنيف التحليقات. ومن ثم، يمكن أن تستند هذه التشريعات إلى القانون الدولي والقانون الداخلي على السواء.

السؤال (و) - كيف سيؤثر التعريف القانوني للتحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر على التطور التدريجي لقانون الفضاء؟

سيكون أثر وجود تعريف قانوني للتحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر وثيق الصلة بتوضيح وضعية الفضاء المادي الذي تجري فيه تلك التحليقات، من أجل البت، على وجه اليقين، فيما إذا كان ذلك الفضاء خاضعاً لسيادة دولة ما أو ما إذا كان جزءاً من الفضاء الخارجي المتاح الوصول إليه بحرية. وعلاوة على ذلك، سيكون للتعريف القانوني للتحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر تأثير مباشر على تعريف الفضاء الخارجي وتعيين حدوده، ومن ثم على التطور التدريجي لقانون الفضاء بوجه أعم.

السؤال (ز) - يُرجى اقتراح أسئلة أخرى لكي يُنظر فيها ضمن سياق التعريف القانوني للتحليقات دون المدارية لأغراض البعثات العلمية و/أو نقل البشر.

في هذه المرحلة، كيف يمكن مواءمة النظم القانونية الوطنية المختلفة لضمان التيقن من الأطر التنظيمية؟